



208/2025

Dohoda o ukončení Zmluvy o nájme nebytového priestoru č. 563/2013
zo dňa 25.10.2013, v znení Dodatku č. 1, uzatvorenej podľa zákona č. 116/1990 Zb. o nájme
a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov (ďalej len „dohoda“)

Čl. I.
Zmluvné strany

Prenajímateľ: **Mesto Moldava nad Bodvou**
So sídlom: Školská 2, 045 01 Moldava nad Bodvou
V zastúpení: JUDr. Ing. Slavomír Borovský, primátor mesta
IČO: 00 324 451
DIČ: 2020746123
IČ DPH: nie je platcom DPH
Bankové spojenie: VÚB, a.s.
Číslo účtu/IBAN: SK79 0200 0000 0031 9030 5051
BIC: SUBASKBX
Tel./fax: 055/488 02 15 / 055 460 32 21
e-mail: msu@moldava.sk
(ďalej len „prenajímateľ“)

a

Nájomca: **ORTHOSMILE s.r.o.**
So sídlom: Kováčska 9, Kosice – mestská časť Staré Mesto 040 01
Zapísaný v OR Okresného súdu Košice I, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 28844/V
V zastúpení: Mihály Répási, konateľ
Szvetlana Répási, konateľ
IČO: 46 431 268
DIČ: 2023389148
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.
IBAN: SK52 0900 0000 0050 2343 2060
BIC: GIBASKBX
Tel:
e-mail:
(ďalej len „nájomca“)
(prenajímateľ a nájomca spolu ďalej len ako „účastníci dohody“)

uzatvárajú túto dohodu o ukončení zmluvného vzťahu

Článok I.
Predmet dohody

1. Účastníci dohody uzatvorili dňa 25. 10. 2013 Zmluvu o nájme nebytového priestoru č. 563/2013 (ďalej len „zmluva“), predmetom ktorej je nájom nebytových priestorov o celkovej výmere 28,53 m² a spoločných priestorov o výmere 36,21 m², nachádzajúcich sa v budove polikliniky na ul. ČSA 35 v Moldave nad Bodvou.



2. V súlade s čl. V bod 1 zmluvy sa účastníci dohody dohodli na ukončení nájmu dohodou ku dňu 31.03. 2025.
3. Účastníci dohody si vysporiadajú svoje vzájomné záväzky zo zmluvy najneskôr do 60 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto dohody.

Článok II. **Záverečné ustanovenia**

1. Táto dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma účastníkmi dohody a účinnosť dňom po dni jej zákonného zverejnenia.
2. Táto dohoda je vyhotovená vo dvoch vyhotoveniach, z toho po jednom vyhotovení pre každého účastníka dohody.
3. Túto dohodu možno meniť alebo dopĺňať len po vzájomnej dohode účastníkov dohody v písomnej forme.
4. Účastníci dohody prehlasujú, že si túto dohodu prečítali, jej obsahu porozumeli, neuzatvárajú ju v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak toho, že zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli ju podpisujú.

V Moldave nad Bodvou, dňa

V Košiciach, dňa

Za prenajímateľa

Za nájomcu

.....
JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor
Mesto Moldava nad Bodvou

.....
Mihály Répási
konateľ
ORTHOSMILE s.r.o.